

Opgang, 23 november 2025

Teksten

1. Johann Sebastian Bach, Wachet auf, ruft uns die Stimme BWV 140, het eerste deel

Wachet auf, ruft uns die Stimme
der Wächter sehr hoch auf der Zinne,
wach auf, du Stadt Jerusalem!
Mitternacht heißt diese Stunde;
sie rufen uns mit hellem Munde:
wo seid ihr klugen Jungfrauen?
Wohl auf, der Bräutigam kömmt;
steht auf, die Lampen nehmt!
Alleluja!
Macht euch bereit
zu der Hochzeit,
ihr müsset ihm entgegen gehn!

2. Georg Friedrich Handel, uit de Messiah: He shall feed his flock

Vertaling

Hij zal Zijn kudde weiden als een herder,
en Hij zal de lammeren bijeen brengen met Zijn arm,
Hij zal ze aan Zijn hart drukken
en zij die zogen zal Hij zachtmoedig leiden.
Komt tot Hem, allen die belast en beladen zijt en Hij zal u rust geven.
Neemt Zijn juk op en leert van Hem,
want Hij is zachtmoedig en nederig van hart, en gij zult rust vinden voor uw zielen.
(Jes. 40:11)

3. Edgar Bainton, And I saw a new heaven

Vertaling

Ik zag een nieuwe hemel en een nieuwe aarde.
Want de eerste hemel en de eerste aarde zijn voorbij,
en de zee is er niet meer.
Toen zag ik, Johannes, de heilige stad,
het nieuwe Jeruzalem, uit de hemel neerdalen, bij God vandaan.
Ze was als een bruid die zich mooi heeft gemaakt voor haar man en hem opwacht.
Ik hoorde een luide stem vanaf de troon, die uitriep:
'Gods woonplaats is onder de mensen, hij zal bij hen wonen.
Zij zullen zijn volken zijn en God zelf zal als hun God bij hen zijn.
Hij zal alle tranen uit hun ogen wissen.
Er zal geen dood meer zijn, geen rouw, geen jammerklacht, geen pijn,
want wat er eerst was is voorbij.'

Vervolg op pagina 2

4. Andrew Lloyd Webber (1948 -) Pie Jesu

Vertaling:

Barmhartige Jezus, Barmhartige Jezus
Die de zonden van de wereld wegneemt
Geef hen rust
Lam Gods, Lam Gods
Die de zonden van de wereld wegneemt
Geef hen rust
Eeuwige, eeuwige rust

5. Bastiaan Ragas, Nooit voorbij

Als het vroeger over later ging
Had alles al zijn plek
In de toekomst lag ons leven
Maar wat ik nu ontdek
Want ook al ben je niet meer hier
Je laat me nooit alleen
Het leven is geen rechte lijn
Want jij draait altijd om me heen
Dit gaat nooit voorbij
Jij zult altijd hier bij mij zijn
Jij gaat nooit voorbij
Jij gaat nooit voorbij
Wij gaan nooit voorbij
We gaan nooit...

Ik weet nog hoe je bij ons kwam
Daaraan denken doet zeer
Pas begon opnieuw met jou
Zo klein, zo mooi, zo teer
Oh lief klein mensje weet nu ook
Je gaat altijd met me mee

Als ik adem, droom en denk aan jou
We zijn altijd met z'n twee
Dit gaat nooit voorbij
Jij zult altijd hier bij mij zijn
Jij gaat nooit voorbij
jij gaat nooit, nooit voorbij
We gaan nooit...

Jij bent daar waar ik ooit ga
Ben niet bang voor al wat komt
Want ik weet dat jij dan bij me bent
Als de herrie hier, hier verstompt
Dit gaat nooit voorbij
Wij gaan nooit voorbij
Dit gaat nooit voorbij
Jij zult altijd hier bij mij zijn
Jij gaat nooit voorbij
Wij gaan nooit, nooit voorbij

6. Zbigniew Preisner, Prayer uit Requiem for a friend

Vertaling

Heer God, help ons kracht te verzamelen in moeilijke tijden.
Zodat we kunnen blijven leven gelovend in de betekenis van de komende dagen.
Geef ons alstublieft deze hoop.
Geef ons alstublieft hoop.
Geef ons alstublieft hoop